TOÀ ÁN NHÂN DÂN **QUẬN NINH KIỀU,** **THÀNH PHỐ CẦN THƠ**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 03/2017/QĐST-KDTM	*Ninh Kiều, ngày 06 tháng 02 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN GIỮA CÁC ĐƯƠNG SỰ

- Căn cứ vào các Điều 212, 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

- Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 09 tháng 01 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án kinh doanh thương mại thụ lý số 107/2013/TLST- KDTM ngày 31 tháng 5 năm 2013.

XÉT THẤY:

- Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật; không trái đạo đức xã hội.

- Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP PĐ; Địa chỉ: số 45 đường L, phường B, Quận 1, thành phố H. Địa chỉ liên hệ tại chi nhánh Cần Thơ: Tầng 1-2 Tòa nhà H, số 14-16B đường H, phường A, quận N, thành phố C.

Người đại diện hợp pháp: Ông Trần Nguyễn, ông Liêu Thái Hòa và bà Trần Hồng Ngọc. Chức vụ: Chuyên viên thu nợ. (Theo giấy ủy quyền số 72 ngày 13/10/2015).

Bị đơn: Công ty TNHH NQ; Địa chỉ số 1/68/15/11 đường N, phường T, quận N, thành phố C.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Trương Quốc K. Địa chỉ thường trú tại số 50 đường N, phường T, quận N, thành phố C.

Chức vụ: Giám đốc Công ty.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan: Ông Lâm Văn H, sinh năm 1956; bà Huỳnh Thị Q, sinh năm 1958; bà Lâm Huỳnh Tố N, sinh năm 1977; bà Lâm Huỳnh N, sinh năm 1985; ông Lâm Huỳnh Bá N, sinh năm 1983; ông Lâm Huỳnh Vị N, sinh năm 1987. Cùng thường trú tại ấp ĐS, xã ĐP, huyện CT, tỉnh H.

Người đại diện hợp pháp cho những người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan: Ông Lâm Huỳnh Vị N, sinh năm 1987 (Theo giấy ủy quyền ngày 27/6/2016).

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Công ty TNHH NQ trả cho Ngân hàng TMCP PĐ số tiền tạm tính đến ngày 09/01/2018 là 4.427.860.404 đồng *(Bốn tỷ bốn trăm hai mươi bảy triệu tám trăm sáu mươi nghìn bốn trăm lẻ bốn đồng)*. Trong đó, tiền vay gốc 693.130.000đồng *(Sáu trăm chín mươi ba triệu một trăm ba mươi nghìn đồng)*, tiền lãi 3.734.730.404 đồng *(Ba tỷ bảy trăm ba mươi bốn triệu bảy trăm ba mươi nghìn bốn trăm lẻ bốn đồng).*

Thời gian trả, phương thức trả các bên thống nhất thỏa thuận tại Cơ quan Thi hành án dân sự.

Tiền lãi được tiếp tục tính theo Hợp đồng tín dụng số 040.11.00489/2011/HĐTD-DN ngày 23/11/2011 kể từ ngày 10/01/2018 đến khi Công ty TNHH Nguyên Quốc trả hết nợ.

Về tài sản bảo đảm: Các đương sự đã thỏa thuận giải quyết xong, không yêu cầu giải quyết.

Về án phí: Công ty TNHH NQ phải chịu 56.213.930đồng *(Năm mươi sáu triệu hai trăm mười ba nghìn chín trăm ba mươi đồng)*. Ngân hàng TMCP PĐ được nhận lại 40.727.000đồng *(Bốn mươi triệu bảy trăm hai mươi bảy nghìn đồng)* tiền tạm ứng án phí đã nộp theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí tòa án số AA/2013/000191 ngày 20 tháng 5 năm 2013 tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Ninh Kiều.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành

án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6; Điều 7 và Điều 9 Luật thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân quận Ninh Kiều;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN
(Đã ký)
Nguyễn Minh Mẫn